中文電視有限公司 昨設盛宴招待僑界

並計劃在雲埠設辦事處

（雲訊）總公司設在多倫多市的加拿大中文電視有限公司，自今年三月卅日開台以來，一直爲各埠僑胞提供豐富電視娛樂節目，備受各地人仕稱許。該公司董事長章建國特別委派該公司駐雲埠代表許錦浩君，於昨四月廿四日（星期三）下午六時假漢宮大酒樓設宴款待本埠社團領袖、名流、新聞界及該公司在本埠之顧問。許氏在宴會中透露，中文電視台在各埠之訂户已與日俱增。目前該台每日播映之節目，粵語佔百分之七十，國語佔百分之三十，自開台起每天播放八小時。由今年五月一日起將增至每天播放十六小時之精彩節目。

又該公司將於不久將來在雲埠開設辦事處，爲繼續申請中文電視在卑詩省播映之執照而努力，希望很快便能爲本埠僑胞服務。許氏並代表章建國先生向本埠支持該台之人仕致萬二分之謝意，並盼望以後多提意見，對中文電視台多作批評，務求天天進步，最後祝賀雲埠僑胞個個好運。

列治文市會呈文 保留罐頭廠大樓

（雲訊）列治文市議會已致函聯邦環境部長素珊布拉士加妮卡，要求將雲埠近郊士迪維辰埠具有百年歷史的佐治海灣漁業罐頭廠大樓加以保留，定爲歷史傳

日本豐田汽車廠 在列治文建貨倉

（雲訊）加拿大豐田公司，已興建完成設於列治文中心區的汽車零件貨倉，該項工程耗資一千萬元。

這是今年第二個日本汽車業財團在卑詩省投資的工程。上月，另一家日本汽車公司在三角洲開設鋁質汽車輪製造廠。

自一九六〇年後，日本豐田汽車公司已出口五十萬輛汽車及一百萬電單車往加拿大，且亦在加東安大略省阿利斯頓埠以一億元開設汽車廠。到一九八六年，如全部人員工作，該廠將生產四萬輛汽車，僱用三百五十人。

列治文區豐田汽車貨倉，將可存放價值達二千四百萬元的汽車零件。

該汽車貨倉面積十二萬四千立方尺，將供應汽車零件予卑詩省及亞伯達省的顧客，且亦附設全部設備齊全的服務訓練中心。

增聘警察加强世博會治安 邀姊妹城市參加市慶活動

中山公園尾期工程將動工 增油稅彌補輕快系統負担

余宏榮市參事向讀者報告本週市政園地議會消息：

△關於城市建築條例當前出現一些問題，因涉及有關法律，爲避免矛盾，經市法律主任意見，建議省府進行修改。

△關於世博會保安問題，由於明年世界博覽會在雲埠舉行，遊客和觀衆激增，維持治安，需增加警察編制，考慮全盤計劃，擬在三年內增聘四十八名警察。爲此市需負擔一百五十七萬開支。

△市府通過邀請四姊妹城市派代表參加世博會和本市百年市慶活動。四姊妹城市即英國愛丁堡，日本的横濱，蘇聯的敖德薩和中國的廣州，屆時並準備設「蘇格蘭週」，關於廣州，準備在六月市府回訪時邀請，並進行協商。

△中山公園尾期工程將於四月底動工。該工程將致奇化街，哥倫比亞等街向南伸展。屆時將會封路，工程費達十五萬八千元，內中十五萬元由博覽會補償損失，中山公園預定於明年世博會開幕前完成。

△關於輕快系統費用問題。輕快系統工程費已超過八億，其費用支出，經各方面多次協商，省府同意支出二億七千五百萬，其他款項由省和受益市共同負擔。其中省負責百分之六十，其他各市負擔百分之四十，收費的目標則將會在四年內由百分之三十五增至百分之四十二。如該目標達到，各方均可得益。因市要負責三千萬支出，數目頗巨，市府經討論不擬在地稅上增稅，擬增加汽油稅以補償此款項開支。

卑大研究機構提出警告 卑詩省森林業前景 潛伏嚴重衰退隱憂

目前亟須採取措施應付

（雲訊）卑詩大學研究機構發表一份報告書，認爲除非即刻採取步驟挽救卑詩省森林業，否則，在十五年內，森林業將會陷入嚴重衰退。

報告書警告稱，若不從速採取措施，則十五年內，卑詩的夾板，木材，紙漿，新聞紙等將嚴重減產，而差不多亦會失去七千份工作。

森林業僱員將大批失業，林區則將變得荒蕪終至廢棄，由此並可發生甚多社會問題。

卑詩大學對森林業的研究，由加拿大森林服務部發出基金，由彼得皮亞氏主持。

本汝比市議會 擬設立狗公園

（雲訊）本汝比市議會擬通過，使羅拔本汝比公園成爲狗隻公園。

本汝比代市長黨布朗稱：我們希望本汝比有一個屬於狗的公園，此是一項創舉。

一九八四年十月開始，新訂市例有效施行，通過試辦狗公園。在該公園內，不准以皮帶牽狗，准許狗自由在公園行走。

陳潁川堂耆英部 商本年活動大計

（雲訊）全加頭潁川總堂耆英部，自去冬以來，由于天氣嚴寒關係，暫停各項活動，近以春風解凍，大地回暖，亟應恢復活動，故於昨廿一日召開座談會，相商本年度活動大計，同時該部同人意識到歷年以來，承受該堂敬老實惠良多，今次特別略備粗饌招待各人晚餐，邀約該堂男女宗人携帶家屬參加，計蒞場者凡百餘人，少長咸集，場面熱鬧，親情洋溢。

李樂詩攝影展覽 中國總領事剪綵

（雲訊）華僑之聲與卑詩大學亞洲研究中心主辦之『萬里神州入畫圖』攝影展覽經已於上星期六（四月二十日）下午一時開幕。誠蒙中國駐温哥華總領事黄振嵩先生到場剪綵，並會見出席之各方來賓。

展覽首日，到會之中外人仕不下二百多人。到會者均熱烈讚賞作品深厚的生活氣息與獨特的藝術構思。

金佛寺組團朝拜 三藩市萬佛聖城

（雲訊）唐人街金佛寺第三次組團朝拜三藩市萬佛聖城。現定於農曆四月初一中午起程。（即西曆五月廿號），五月二十九號便回到温哥華，沿途坐舒服長途巴士，由兩位法師帶領，到萬佛城慶祝浴佛節，並暢遊聖城。聖城風景秀麗，鳥語花香，是清靜如世外之桃園，身心除煩惱之好去處，行程九天。

台山會館理事 黄傳益翁仙逝

（雲訊）台山會館理事兼總務主任，中華研究會理事邑僑黄傳益翁德高望重，熱心僑社慈善爲懷，勇於服務，不幸於昨廿三日下午病逝醫院，其兒孫等分居各地，亦有遠在千里達埠者，故要候其家屬會商治喪事宜，出殯日期容報。

環球旅行社 中國旅行團 團友集合日 依夏令時間

（雲訊）環球旅行社於本月廿八日出發之中國旅行團，因該日係改夏令時間，請參加該團之團友，準於夏令時間上午十一時半抵達機場齊集出發。

省學校校董會 定期舉行年會

（雲訊）卑詩省學校校董協會，定期於今年五月二日至五日，在雲哥華大酒店舉行第八十一屆年會。

五月二日星期四上午八時，舉行年會開幕禮，五月三日星期五上午十一時，加聯邦多元文化部長海達將發表演講，下午四時半卑詩省教育廳長積顯列治將發表演講。

更正

本版於本月二十四日登載士達孔拿中國舞蹈團參加民族藝術節演出一聞，因消息來源有誤，演出日期誤植四月二十九日，實應爲四月二十七日，特此更正。

加西樂道彩票

（LOTTO WEST）

一九八五年四月廿四日開獎。

中獎號碼：

17，29，31，35，36，38，41，45。

特獎號碼：47。

太平洋捷財彩票

（PACIFIC EXPRESS）

一九八五年四月廿四日開獎。

十萬元中獎號碼：261176

五萬元中獎號碼：405677

一萬元中獎號碼：460073

如有錯漏，以彩票局公佈者爲準。

皇冠畫廊
春季大減價
配鏡架 50% OFF
＊裝畫＊鏡架＊招牌
4534 緬街（近29街）
874-0032

Lido Restaurant 萊都館
505 E. BROADWAY (at FRASER) VANCOUVER, B.C.
（自老鼠夾到移街）
EXOTIC CHINESE FOOD
FOR RESERVATIONS OR TAKEOUT
877-1228·877-1229
歡迎外賣 豐儉隨意 晚飯小酌 獨特風格 經濟精美 家鄉風味 撚手小菜 馳名燒烤 粥粉麵飯
由名廚黄拾弍、關策、余志雄主理
七天營業：
星期日至星期四（上午十一時至凌晨二時）
星期五至星期六（上午十一時至凌晨三時）
新張期間 九折酬賓
晚飯一律奉送例湯

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.
TEL: 688-6025
開業十五週年
酬賓大減價（一連十二天）
由四月十九日（星期五）起至四月三十日（星期二）止
所有商品，一律八折優待
20% OFF
大量供應 委發茶葉 鐵觀音料 京菜海味 鮮菜餅餅 燒鵝肉食 水菜海產 鍋鐵山貨 藥材成藥 四時蔬菜
特價品、氷霜蝦、白米除外
減價期間 恕不送貨

CASINO ROYALE
皇家賭場
四月廿六日及廿七日晚上七時至凌晨一時
笠臣街一千四百號
喜來登酒店
拉斯維加斯樂趣
輪盤、廿一點、及幸運輪
入場券每位三元
BRING THIS COUPON AND 2 PLAY FOR THE PRICE OF ONE.
2 For 1

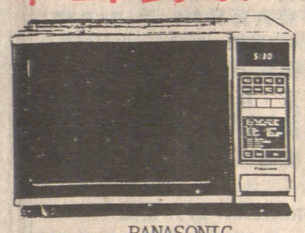
遷址啓事
西醫伍顯漢醫務所
由一九八五年四月廿九日起遷至華埠緬街四七五號二樓二〇一室開診，繼續爲僑胞服務。
電話（照舊）669·0058
#201-475 MAIN STREET. VANCOUVER.

廣興肉食公司
KWONG HING COMPANY
228 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C.
TEL: 681-1939
由四月一日星期一起
爲推銷本農場生產率之成長起見
故特舉辦春季酬賓節
鮮肉 八五折 燒烤
請移玉步 駕臨指示

Grimm's Finest Sausage
DELI KING
2919 Main（在 IGA 內） 13th & Main
新鮮 B.B.Q. 燒鷄 5.95
新張營業
請留意每週特價品
ooo SPECIAL ooo
Black Forest Ham 99¢/100g
Corn Beef (Montreal Style) $ 1.39/100g
Summer Sausage 67¢/100g
Beer Nature with Garlic 78¢/100g
German Butter Cheese 88¢/100g
New Zealand Edam Cheese 67¢/100g
and Many More Specials
上等肉類及芝士
平通全市
常備咖啡午餐，歡迎外賣，敬請光臨
Phone 873-0816

萬成肉食中心
MAN SING MEAT CENTRE
片打東街 二二四號 電話：681-4491
經於一九八五年四月十九日（星期五）
新張營業
敬請光臨指導
顧客至上 服務週到 七天營業 貨靚價實
價錢實際 歡迎惠顧 每日供應 各式飯盒
＊專營＊ 新鮮肉類 燒味鹵味 肥鷄大鴨 特製臘味
＊特設熟餸部門＊ 牛仔筋 咖喱尤魚 咖喱鷄 炆牛什 特製燻蹄 南乳豬手 柱候牛腩 蠔油鴨掌 家鄉扣肉 豉椒鳳爪
歡迎零沽批發

Max King
BAKERY & RESTAURANT LTD.
277 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C. V6A 1T8 CANADA
美景食屋
地址：温哥華片打東街277號
電話：684-2178
業務範圍：提供中西式飲食服務
經營項目：
＊早餐午餐 ＊中西餅食 ＊生日蛋糕 ＊粥粉麵飯 ＊明爐燒烤 ＊壽宴喜筵 ＊冷熱飲品 ＊蛋撻麵飽 ＊結婚禮餅 ＊晚飯小菜 ＊油鷄鹵味 ＊聯歡小聚
門市部 中西餅食 麵飽、蛋撻 一律八折
營業時間：上午七時半至下午九時

華聲錄影公司 華埠總代理
營業時間：星期一至五上午十時至晚九時，星期六上午十時至下午六時，星期日及假期上午十二時至下午六時

PANASONIC 微波爐爐・電子感應制 $449.00

PANASONIC $459.00 錄影機・接遠控制 兩星期定時錄影
PANASONIC 樂聲牌六小時錄影帶 每條 $7.99 選買壹箱・拾條有價講
立體身力聲・錄影機・兩星期四次定時錄影時間制 原價 $1099.00 現價 $899.00
DC VIDEO FURNITURE and APPLIANCES A Division of Double C Enterprises Ltd
337 GORE AVE VANCOUVER B C 669-9059
648 E. HASTINGS ST. VANCOUVER B C 251-1020